

FØROYA SOSIAL DEMOKRATUR

kemur út eina ferð um vikuna og kostar
kr. 2.00 + porto um fjórðingsárid.

Brádf. blaðstjóri: MARTIN JOENSEN
Prent: A. ØSTER'S

HEIMATÍÐINDI

GUDSTÆNASTUR

19. sunnudag eftir trinitatis:
Lestur lísín í Havnar kirkju.
Joensen próstur prædikar í
Kalbaks kirkju.

Jóhs. Folland prestur prædiku
við altargangi í Miðvágs kirkju
kl. 12 og í Sandavágs kirkju
kl. 16.

KATÓLSKA KIRKJAN

Kl. 9 still messa. Kl. 11 há-
messa v. prædiku, P. Wevers.
Kl. 6 kvöldandakt v. prædiku.
P. Wevers: »For eller imod
den katolske Kirke«.

K FUM

Sunnukvöldið kl. 8.30:
Heimlig samvera.

KEYPMAÐUR PETUR Á GÖRÐUNUM Í VÁGI DEYÐUR

Petur Dahl keypmaður í Vági,
vanliga kendur undir navninum
Petur á Görðunum, doyði í sein-
astu viku á Landssjúkrahús-
inum. Hann var sonur Gamla
Jákup Dahl á Görðunum og
hefur verið ein av oddamonn-
unum í hesum stóra handli alla
sina tíð. Hann hevur eisini í
nógv ár verið sóknarstýrisfor-
maður og hevur sostatt verið
uppi at siggja Vágshygð vaxa
og mennast. Persónliga var hann
dámiligur maður og væl lýddur.

»TERNAN«

Strandfararskipið »Ternan« er
nú komið fyrri seg aftur. Hon
kom til Suðuroyar leygardagin
í síðstu viku og fór norðuraftur
sunnmorgunin við fótólts-
spælarum (T.B.). Teir leiktu
móti Havnar Býarliði. Leikurin
endaði við 5 málum til Býliðið
og 1 til T.B. — Veðrið var vána-
ligt. Regn og nógvur vindur.
»Ternan« kom suður aftur
sunnukvöldið við spælarum og
fór so norður aftur mánamorg-
unin.

KOL LIGGGJANDI NIÐURFYRI?

Trot hevur verið upp á kol
alla hesa tíðina herfyri, men nú
sigst kol at liggja niðurfyrri bæði
í Hvalbø og í Rangabotni í
Trongisvági. Rangabotns-kolið
er annars nú gott. Drúgt, brenn-
ur væl og passaliga stórt. Í
Fámjin hava teir eisini fitt kola-

at royna at spyrja hetta blaðið:
Hvør situr í »Prisnevnd Fø-
roya Búnaðarfelag« og serliga
hvør situr í »Seyðaróktarfelag-
inum«?
i. n.

brot, men teir hava havt trupul-
leikar við at fáa tráðbanan í
lag.

ALLASTAÐNI VERÐUR LEITAÐ EFTIR KJÓTI

Vit hava aðrastaðni havt kjót-
spurningin í Føroyum á lofti.
Stórir gravgangur man vera
eftir kjóti, og skurðurin mangan-
staðni man vera litil í ár. Tað
frættist, at bátur frá Kjølbro
keypmanni í Klakksvík hevur
verið í Stóru Dimun eftir seyði.
Annars er at siga, at Stóra Dim-
un plægdi at lata allan sín skurð
til Suðuroyar, til Vágs og á
Tvøroyri.

VÁNALIGUR FISKISKAPUR Í ÍSLANDI

Fiskiskapurin er ringur í Ís-
landi enn. Suðuri á Halanum
hefur tó nakað av fiski fingist.
Trolarar, sum komnir eru, hava
undir og yvir 1000 kits javnlaga.
»Falkur«, sum var at umbyggj-
ast í Danmark í summer, kom
aftur av fyrsta túri. Hann royndi
við línu og hevur fingið um
400 skpd.

ÚR HVÍTAHAVINUM

Báðir trolararnir »Nólsoyar
Páll« og »Jóannes Patursson«
komu fullfermdir úr Hvítahav-
inum.

RÚSDREKKA OG CIGARETTIR

»Dagblaðið« sigur, at rús-
drekka og cigarettir koma til
landið í ov stórum nøgdum. Ja,
kendur maður her á landi, Vilh,
Christiansen, hevði nú herfyri í
føroyskum bløðum heil neyðar-
røp til viðskiftafólk í Føroyum,
at lata seg fáa aftur tómar
flöskur. Tær munnu ikki hava
verið tómar, tá ið tær komu
higar.

VÖRUPRÍSIR

Vöruprísir her og í Danmark
hava altíð verið og eru ógviliga
ójavnir. T. d. sigst pundið av
rugbreyði har at kosta 29 oyru,
meðan her kostar tað 1,15 kr.
Tað er munur á.

IKKI STÓR GRIND

Grind doyði í Hvalbø mána-
dagin, men hon var ikki stór,
12—13 hvalir. Býtt var sundur
til sóknina. Eingir döglingar eru
komnir har, sum vanligt plægdi
at vera, menn enn er ikki heilt
av tíðini.

»14. SEPTEMBER« SKRIVAR:

»Og hin parturin, ið sveik tá
ið ástóð, sum í stórum og væl-
valdum orðum segði seg vilja
fremja fólkaatkvøðuna, hóast
hann ongantíð virkaði fyrri tí
úrsliti, hon gav, hann hevur nú
aftur funnið sín góða sess: At
sita sum ein stórir minniluti,
fyriuttan ábyrgd, bert sita har
og eittast vera hin heiðurskrúnda
tjóðskaparhetjan, ið einki vænt-

TRÆLAST og BYGNINGSARTIKLER

Undertegnede Firmaer meddeler herved,
at al Salg af Trælast og Bygningsartikler for
Fremtiden kun sker mod kontant Betaling.

A/S Balslev & Co. P/f Havnar Timburhandil.
P/f J. F. Kjølbro.

ar uttan ein meiriluta fyrri at
koma á mál. Ein lætti má tað
vera hjá honum, at hann tá ið
umráddi, slapp frá at sita meir
enn tveir dagar á tingi við meiri-
lutanum og ábyrgdini.«

ÚTLANDIÐ

KORN ÚR RUSLANDI

Tað tosaðist um, at Danmark
skuldi taka korn úr Ruslandi
og lata smør afturfyrri. Russiska
kornið er gott og ikki dýrari
enn tað amerikanska. Korn-
vøksturin hevur verið ringur í
Danmark í ár, og teir mugu
blanda bygg aftur í rugmjölið.

SKJÓTTGANGANDI RAKETT

Bretar hava uppfunnið óføra
skjóttgangandi rakett, gongur
nógv skjótari enn tær týsku
undir krígunum, 1600 km í tim-
anum.

UPPREISTUR MÓTI STÝRINUM

Í Eystureuropa er í heilum
at hoyra um uppreistur móti
landastýrinum og samarbeiði
við fremminda makt. Nikota
Petkov, bulgarskur bóndaför-
ari varð hongdur herfyri, og tað
hóast bæði Bretland og U.S.A.
mótmæltu, og øll verðin dróg
fram, at hann hevði verið góð-
ur fosturlandsmaður, sum harst
hevði móti Týskinum. Og nú er
aftur at hoyra frá Jugoslavíu
um bóndaförarar, sum verða
fongsladir, tí teir skulu »kon-
spirera« móti stýrinum. Tað
sýnist sum hesi lond stevna
móti einræðisstýri og royna at
beina burtur alla mótsöðu.

Tit fáa

bestu málingina hjá okkum.

M. P. Jacobsens málarabúð.

FØROYSK
grensápa
er iann besla

POUL F. JOENSEN:

Millum Heims og Heljar

kemur nú út aftur í øktari
útgávu.

Millum Heims og Heljar

kom í 1942 og er tann mest
umtalaða av øllum bókun-
um, sum komu undir
krígunum. Bókin var tí eisini
uppseld beinan vegin.

Millum Heims og Heljar

verður at fáa í 25 bókasöl-
um í næstu viku.

Landnám.

Genta

Á ellisheiminum á Tvøroyri
fær genta pláss beinanvegin.
Góð lön.

ELLISHEIMIÐ,
Tvøroyri.

Føroya Fólkaháskúli

sókir eftir einari, ikki ov ungari,
gentu beinan vegin ella til tann
15. Føst arbeiðstíð og fritíð.
Lön 110 kr. um mánaðin.

Poulina av Skarði, tlf. 243.

FØROYA BRUNATRYGGING

Hús - innbúgv - vør-
ur - verða tryggjað.

Skrivstovan er opin frá kl. 10-1 og 3-5.
Leygardag - - 10-2.

Føroya Sjóvátrygging

Skip - motorbátar
útróðrarbátar - vørur
verða tryggjað

Telf. 372.